



WITTMANN
HAYON
WORKSHOP

SPREAD YOUR WINGS

Beflügelt träumt es sich unbeschwert... WINGS BED mit schwenkbaren Seitenflügeln, Leder bezogenen Nachttischen sowie Leseleuchten mit verstellbaren LED Punktstrahlern mit Kugellager. *Sweet dreams come easily on wings... WINGS BED with tiltable side panels, leather-covered nightstands and adjustable LED reading spotlights with ball bearing mechanism.* H 120/140, W160(268)/180(288)/200(308).



MY NIGHTS ARE MORE BEAUTIFUL THAN YOUR DAYS.

Schlafen Sie noch, oder träumen Sie schon? Inszenieren Sie Ihre Tag- und Nachträume mit Wittmann Hayon Workshop: WINGS BED, MD SHELF, VUELTA 80 Fauteuil. *Just sleeping or already dreaming? Bring your dreams to life with Wittmann Hayon Workshop: WINGS BED, MD SHELF, VUELTA 80 armchair.* Collection: Wittmann Hayon Workshop. Design: Jaime Hayon.



SOFT SHELVES



Ein extravaganter Selbstdarsteller, der Raum für Andere läßt. Auf MD SHELF inszenieren Sie schöne und geliebte Dinge auf seidig weichen Lederborden – luftig leicht gestützt von filigranen asymmetrisch versetzten Stäben aus strukturlpulverbeschichtetem Metall. *An extrovert performer that doesn't steal the show. With the MD SHELF, you can set beautiful and treasured objects on silky smooth leather shelves – seemingly floating on air thanks to delicate-looking, asymmetrically positioned brackets made from powder-coated metal.* W197, H70/105/140, D36.

#MYWITTMANN #MYFAMILY



Lassen Sie sich auf eine Prise Wiener Schmääh gepaart mit spanischer Leidenschaft ein: Die VUELTA Sessel werden Sie bezaubern. Knuffig runde Polster, eine höchstkomfortable Sitzfläche mit Taschenfederkern und ein fein beschichtetes bronzefarbenes Metallgestell. *Embrace a pinch of Viennese humour, paired with Spanish passion: the VUELTA chairs will enchant you. An embracing, round cushioned back, an extremely comfortable pocket-sprung seat, and an elegantly coated bronze metal base. W80/72, H77/75, D82/67. @wittmann_official*

COME HOME TO YOURSELF



Drehung, Wende, Rückkehr... Nach Hause, zu sich selbst, seinen Freunden, seinen Lieben. Das VUELTA Sofa verkörpert moderne Einrichtung, ungebunden, flexibel, Freude stiftend. Und: Die handwerklich perfekt verarbeiteten Nahtbilder sind eine Hommage an Josef Hoffmann. *Twist, turn, return... Back home, back to yourself, to your friends and loved ones. The VUELTA sofa embodies modern furnishing – unrestricted, flexible and designed to engender pleasure. And the perfectly executed hand-stitched seam patterns pay homage to Josef Hoffmann.* W197/254/311, H77, D83.

AN ARCHETYPE OF A WINGCHAIR



Klassische Eleganz mit einem Hauch Extravaganz. VUELTA Hochlehner mit sanft fließendem Polster, eingerahmt von geschwungenem Bugholz. Höchst komfortabel durch die handgefertigte, meisterhafte Polsterung mit Taschenfederkern. Optional als perfekte Ergänzung erhältlich: Hocker & Nackenkissen. *Classic elegance with a touch of extravagance. The VUELTA high-backed armchair has a gently flowing shape, framed with contoured bentwood. Extreme comfort is assured by the masterfully handcrafted pocket-sprung upholstery. Footstool and neck support available as perfect complements to the chair. H112, W65, D89.*

#MYWITTMANN #MYFAMILY – PART 2



Wie fabelhafte Wesen schreiten sie durch den Raum und versprühen Frohsinn und Charme. Sie überraschen mit spannenden Materialcollagen aus Stein, Leder und Metall, subtil versetzten Gestellen und durch ungewöhnlich verjüngende Proportionen. *Like great characters, they make an impression on any room, radiating joy and charm. They are full of surprises: captivating collages of materials combining stone, leather and metal, with subtly offset frames and eye-catching tapered proportions.* DD TABLE: Ø30/60/90/120, H50/40/35/35. LEATHER SIDE TABLE: Ø30/60, H45/40. @wittmann_official

ART OR DESIGN? SENSUALITY!

Auf jeden Fall ein Meisterstück der Tischlerhandarbeit – aus einem massiven Holz-Block gedrechselt. GRAIN CUT TABLE dient als Ablage für Kunst, für Blumen, für Bücher, für ein gutes Glas Wein oder einfach nur als Blickfang. *By all accounts a carpentry masterpiece, turned from a solid block of wood. GRAIN CUT TABLE works as a surface for art, flowers, books or a good glass of wine – or simply as an attractive piece in its own right.* Ø28(42), H40





WITTMANN
COLLECTION
2017

4 JOLLY GOOD FELLOWS



Der Inbegriff eines klassischen Freischwingers – der JOLLY Hochlehner im neuen Gewand: 4 elegant-sportliche Farbkombinationen mit fein abgestimmten metallischen Gestellausführungen. Erhältlich zu einem ganz besonderen Anniversary Preis und nur bei ausgewählten Wittmann Fachhandelspartnern: www.wittmann.at/wohnen/neuheiten. *The archetypal cantilever chair – the high-backed classic by Jan Armgardt in a new look: four elegant, dashing colour combinations with carefully matched finishes for the metal frame. Available at a very special anniversary price, and only from selected Wittmann dealers: [www.wittmann.at/living/new arrivals](http://www.wittmann.at/living/new%20arrivals). Design: Jan Armgardt. W109, W67, D85.*

JOSEF THE DREAMER

Sie sind in einer Zeit erschaffen worden, zu der es weder Bauhaus noch Design gab. Die feingeistigen und spielerischen Entwürfe von Josef Hoffmann wurden dennoch zu Meilensteinen der Designgeschichte – Klassiker, die bis heute ihre Einzigartigkeit bewahrt haben. KUBUS Sofa, ALLEEGASSE Fauteuil (Design: Josef Hoffmann), Paravent JOSEF (Design: Antoine Simonin). *Created at a time before Bauhaus when modern design was in its infancy: Josef Hoffmann's cultivated, playful pieces were milestones in design history – classics that have retained their unique character to this very day. KUBUS sofa, ALLEEGASSE armchair (Design: Josef Hoffmann), Paravent JOSEF (Design: Antoine Simonin).*



ECLECTIC ELEGANCE

Freude am Einrichten: Unterschiedlichste Stile, Materialien und Formen lassen sich in einem nie wirklich endenden Prozess zu spannenden Interieurs kombinieren. Das Sofa JOYCE als Meisterstück klassischer Polsterkunst, neu interpretiert in Überlänge (300cm) und mit Metallfüßen, steht im Kontrast zu dem organisch sanften BONNIE Sessel und dem neuen BRISTOL Couchtisch mit Marmorplatte. *The joy of composition: diverse styles, materials and shapes can be combined to create impressive interiors, in a process that never has to end. A new, extra-long (300cm) interpretation of the JOYCE sofa – a classic upholstery masterpiece – contrasts with the organically soft BONNIE chair and the new BRISTOL table with marble surface.*



ELEGANT. ALWAYS.

Ein Gentleman unter den Solitären: Dem neuen JOYCE Sessel ist nichts hinzuzufügen, nichts wegzunehmen. Sein handwerklich perfekt ausgeführter Polsteranzug sitzt wie angegossen am schlanken Körper. Die präzise ausgeführten Metallbeine runden seinen souveränen Auftritt ab. *A gentleman among stand-alone pieces: nothing needs to be added to the new JOYCE armchair, and nothing taken away. Its perfectly handworked upholstery fits like a glove onto the slim body. The precisely manufactured metal legs complete this picture of confident elegance.* Design: Soda Designers. W77, H75, D77.



SET IN STONE



Tischlein deck Dich nicht. Zu schön ist der LESLIE Tisch mit weißer Carrara Marmor Platte, schwebend auf einem schlichten schwarz ge-
beizten Esche Gestell. MONO Stühle mit organisch geformter Sitzschale, Rücken mit integrierter Stahlfeder und Taschenfederkern im Sitz.
The LESLIE table is too beautiful to be covered: its white Carrara marble surface floats on an unobtrusive ash frame, painted black. The organic, scooping curves of the Mono chair conceal a back with integrated steel springs, combined with a pocket-sprung seat.
Design: Soda Designers – LESLIE W180/200/220, H73, D90/100. Design: Marco Dessí – MONO W56, H84, H59.

PERFECT IMPERFECTION

Dem japanischen Prinzip des Wabi-Sabi folgend wird wahre Schönheit erst durch Imperfektion vollkommen. So wie bei dem in perfekter Tischlerarbeit gefertigten Sekretär LUCAS: Die wunderschönen natürlichen Maserungsverläufe der FRAPPUCCINO Marmorplatte hauchen ihm eine Seele ein, und machen daraus mehr als nur ein Möbel. *According to the Japanese principle of Wabi-Sabi, beauty is only reached through the imperfect. Just as it is with the perfectly crafted LUCAS writing desk: the natural patterns in the FRAPPUCCINO marble top give the piece a soul, making it more than just an item of furniture.* Design: Soda Designers. W110, H71, D52.



DREAMTIME STORIES



Ein Traumbett. In MAXIME steckt die geballte Kompetenz der Wittmann Möbelwerkstätten, von dem innovativen dreifachresilienten Schlafsystem bis zu angedockten Nachttischen und Fußablagen. Alles liebevoll gefertigt durch unsere Schlosser, Tischler, Näherinnen und Polsterer. *A dream bed. All of the varied expertise at Wittmann Möbelwerkstätten has gone into MAXIME, from the innovative triple resilience support system to the attached nightstands and footrest. Every element is lovingly made by our metalworkers, carpenters, seamstresses and upholsterers.* Design: Soda Designers – MAXIME W170/190/210, H110, L222/232.

ENJOY YOUR NIGHT, ANYTIME

Zu schade um nur darin zu schlafen. Das neue Wittmann Dreikomponenten Schlafsystem lässt Sie schwerelos durch die Nacht gleiten oder entspannte Ruhe am Tag genießen. Eine fein abgestimmte Material Kombination aus hochwertigen Naturmaterialien wie Kokosfaser, Kaschmir, Wildseide, Merinowolle, Talalay Latex und massiver Buche sorgt für unbeschwerten Genuss und Tiefenentspannung.

Nur bei ausgewählten Wittmann Betten Partnern:

www.wittmann.at/schlafen/neuheiten *Too good just for sleeping in. The new Wittmann triple component bed system lets you experience a night of sleep that is like floating on air, or enjoy pure relaxation during the day. A finely adjusted combination of high-quality natural materials including coconut fibre, cashmere, wild silk, merino wool, Talalay latex and solid beech assures carefree enjoyment and deep relaxation.* **Only from selected Wittmann bed partners:** www.wittmann.at/sleeping/new arrivals



Impressum: Für den Inhalt verantwortlich // Responsible for the content: Wittmann Möbelwerkstätten.
Fotografie // Photographie: Gregor Titze. Gestaltung // Design: Dreiquartel Kommunikationsdesign.
© 2017 Wittmann Möbelwerkstätten/A-3492 Etsdorf am Kamp. www.wittmann.at